



# \* \* **باسم جلالة الملك**

(وطبة لالقان ون)

بتاريخ: 30 ماي 2019 أصدرت محكمة الإستئناف بأكادير وهي تبث في المادة الاجتماعية - منازعات الشغل - وهي مرتکبة من السادة :

- السيد عزيز أشاف ..... رئيساً ومقرراً
- السيد المصطفى أميني ..... مستشاراً
- السيد فیصل لعموم ..... مستشاراً
- بمساعدة: م. عمر الزاهي ..... كاتب الضبط

القرار التالي :

بيان:

+ السيد الحسين اضرضور - صاحب ضيعة - عنوانه : بأولاد برحيل -  
إيكودار - تارودانت.

موطنه المختار بمكتبه ذ/ العربي بنان المحامي بهيئة أكادير.

- بوصفة مستأنف من جهة -

بيان:

+ السيد عمر بن الضريف - عنوانه : بدار أكدال - إداوكيلا - تارودانت.

موطنه المختار بمكتبه ذ/ عصفر حميد المحامي بهيئة أكادير.

- بوصفة مستأنفا عليه من جهة أخرى -

بناء على المقال الإستئنافي والحكم المستأنف ومستخرجات الطرفين ومجموع الوثائق المرحجة بالملف.  
وبناء على تقرير السيد المستشار المقرر الذي لم تقع تلاوته بالجلسة بإعفاء من الرئيس وعدم معارضة الطرفين.

وتطيقاً لمقتضيات الفصول: 134 وما يليه و 328 وما يليه والفصل: 429 من قانون المسطورة المدنية.

وبعد المداولة طبقاً للقانون من طرف نفس الهيئة التي شاركت في مناقشة القضية.

O في الشكل :

حيث أنه بتاريخ: 29/11/2018 طعن المستأنف المذكور بالإستئناف في الحكم الاجتماعي عدد: 498 الصادر

في الملف منازعات الشغل عدد: 2018/350 بتاريخ: 04/10/2018 عن إبتدائية تارودانت والقاضي:

في الشكل : - قبل الطلاق.

في الموضوع : - باداء المدعي عليه لفائدة المدعي التعويضات التالية :

- عن الضرر مبلغ = 59.420,22 درهم).
- عن مهلة الإخطار مبلغ = 4169,84 درهم).
- عن الفصل مبلغ = 31.273,80 درهم).
- عن الأجر مبلغ = 4169,85 درهم).
- مع تحميده وشمول طلب الأجر بالتفاذ المعجل، وبرفض باقي الطلبات.

وحيث احترمت باقي المقتضيات الشكلية في تقديم الإستئنافين، فكانا بذلك مطابقين للقانون من حيث الشكل.

\* \* في الموضوع : أولاً المرحلة الإبتدائية :

يؤخذ من وثائق الملف أنه بتاريخ: 06/06/2018 تقدم المدعي بمقال إفتتاحي بواسطة نائبه لدى المحكمة المذكورة يعرض فيه أنه اشتغل لدى المدعي عليه بضياعه الفلاحية منذ: 1999 إلى: 28/05/2018، حيث قام بطرده بدون مبرر شرعي

ملتمساً بذلك إستدعاء المشغل والحكم عليه بادائه التعويضات المستحقة كالتالي :

**المملكة المغربية**  
**وزارة العدل والحراب**  
**محكمة الاستئناف**  
**أكادير**  
**"الغرفة الاجتماعية"**

قرار رقم : 2468

حدى وتاريخ : 30/05/2019

ملف رقم المحكمة الإبتدائية :

بتارودانت

رقم محكمة الاستئناف : 2018/350

رقم محكمة الإبتدائية : 2019/1501/121

المدعي : السيد الحسين اضرضور  
المدعي عليه : السيد عمر بن الضريف

- عن الأجر المتبقي (شهري أبريل وماي: 2018) مبلغ = (4200,00 درهم).
- عن الضغط مبلغ = (180.000,00 درهم).
- عن الفصل مبلغ = (160.000,00 درهم).
- عن مهلة الإخطار مبلغ = (20.000,00 درهم).
- وبالتصريح بأجوره لدى الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي.

وقد أجرت المحكمة الإبتدائية المسطرة القانونية في وقائع النازلة ولم تفلح في محاولة الصلح بين الطرفين وأصدرت الحكم المشار إليه أعلاه (المطعون فيه من طرف المدعي عليه).

## **\* ثانية : في المرحلة الإستئنافية :**

أوضح المستأنف في مقاله الإستئنافي بأن المحكمة الإبتدائية خالفت مقتضيات المسطرة الواجبة في القضايا الاجتماعية والتي توجه إجراء البحث والصلح، ذلك أن العارض قدم لائحة شهود والتمسك بإجراء بحث بحضور الطرفين والشهود، غير أن المحكمة لم تستجب لهذا الطلب، مما يشكل خرقاً مسطرياً يجعل الحكم باطلأ، كما أن نفس المحكمة لم تحرر محاولة الصلح طبقاً للقانون، ذلك أن الملف حال مما يفيد إستدعاء العارض لجلسة الصلح، وأن محاولة الصلح لا تفترض وفشلها لا يتحقق بشكل ضمبي، وإنما لا بد من الإستدعاء أو على الأقل إشعار الطرف بتزاع جلسة الصلح، ملتزمة إلغاء الحكم المستأنف وإرجاع الملف إلى المحكمة مصدرته لإجراء البحث ومحاولة الصلح طبقاً للقانون، واحتياطيه: فإن الأسباب التي ساقها الحكم المستأنف كأسباب للطرد وهي عدم أداء الأجرة منذ مارس: 2017 غير واردة إطلاقاً، وإنما هي أسباب مثابة تلقائياً من لدن القاضي بدون حق مسطري، ومن جهة أخرى، فإن الحكم تحدث عن توقيف العارض عن أداء الأجر من مارس: 2017 واعتبر ذلك إخلالاً بأهم التزمات في عقد العمل رغم أن الأجير يستصدر حكماً بأداء الأجر تبين بعد الرجوع إليه، أنه تضمن فقط المطالبة بالأجر دون ربطه بأي سلوك أو تصرف، بل أنه طالب بمبلغ: (4532,45 درهم) عن الأجرة، في حين قضى له الحكم بمبلغ: (4500,00 درهم) عن الأجرة، في حين قضى له الحكم بمبلغ: (4532,45 درهم) مما يفيد أن هناك منازعة في الأجر لا اعلاقة لها بأي سبب يمكن تفسيره بالطرد التعسفي، ثم أن الحكم بأداء الأجر قد تم تنفيذه بتوصل المستأنف عليه بالأجر المحكوم به، مما لم يعد معه أي مجال لطرح رفض الأجر كسبب للإخلال بالإلتزام.

وأن الحكم المستأنف شهد على عدم إستئناف المستأنف عليه عمله منذ: 2018/05/28.

وأن العارض كان قد وجه للمستأنف عليه إنذاراً بالرجوع وحضر هذا الأخير يوم: 2018/06/07 بعثه المفوض القضائي ومجموعة من الأجراء ولم يمانع المسؤول عن العمل في إستئنفهم العمل، غير أنه بعد مرور (30 دقيقة) من مغادرة المفوض القضائي حتى عاد للمستأنف عليه، من حيث أتي هو ومن معه، كما أنه قد توصل برسالة ثانية للرجوع إلى العمل لم يستجب لها مكتفياً بتوجهه رسالة إلى العارض يعلن فيها أنه تعرض للطرد وأنه بخصوص الأجر، فإن العارض قد نازع فيه، ملتمساً التصريح تمهدياً بإجراء بحث بين الطرفين بالإستماع إلى شهود العارض والحكم تبعاً لذلك برفض الطلب.

(أصحاب المستأنف عليه) بأن المحكمة الإبتدائية قد سلكت إجراء مسطرة الصلح وتم إستدعاء المستأنف ولم يحضر، وأن الحكم أثار إلى تغدر إجراء الصلح بين الطرفين لعدم الإستجابة لذلك من طرف المستأنف رغم توصله بصفة قانونية، وأنه ليس بالملف ما يستدعي إجراء بحث على اعتبار أن العارض لا يتوصل بأجوره، وأن العارض قد إستجاب للإنذار بالرجوع إلى العمل وتم منه وفصله من عمله وتقديمه للدعوى ورجوع إلى العمل بتاريخ: 2018/06/07 وسمح له بالدخول، لكن المسؤول عن الضياعة لما تسلم من المفوض القضائي الإستدعاء لحضور الجلسة قام هذا الأخير برفض التسلم والتواقيع وهو ما ترتبت عنه إخراج العارض من الضياعة بعد تعرضه للاستفزاز والقمع، ثم فوجئ العارض من جديد بإذن آخر وذلك بتاريخ: 2018/06/12 وتقدم العارض مع بقية الأجراء بتاريخ: 2018/06/13 بجواب بلغ للمؤول عن الضياعة بنفس التاريخ، مما أتى به أن العارض قد فصل بسبب إنحرافه نقابياً وتكوينه لمكتب نقابي ومطالبته بحقوقه بالأجر حبساً ثم قضائياً، وأنه فصل تعسفياً بتاريخ: 2018/05/28 وتأكد بمنعه من الولوج إلى الضياعة بتاريخ: 2018/05/30 على خلفية سلوكه لإجراءات تنفيذ الحكم القاضي بالأقدمية والأجرة وشهادته العمل، وأن الأجرور التي يدعي المستأنف أدائها لم تنفذ إلا بتاريخ: 2018/06/29 أي بعد مدة من طرف العارض دون تمكينه من باقي حقوقه من بطاقة الشغل وأوراق الأداء وشهادته العمل، كما بقي بذمته أجور أخرى تم الحكم بها بمقتضى الحكم الحالي، وأن العارض سبق أن أشار في مقاله الإقتاحي على أن الطرد كان بسبب سلوك العارض لإجراءات تنفيذ أجوره ومستحقاته.

وأن الشهود المطلوب بالإستماع إليهم هم من قاموا بفصل العارض تعسفياً.

(3))

وأن المستأنف أخلاً بأهم إلتزام واقع عليه بموجب عقد العمل وهو الأجر، مما يقى معه السبب الرئيسي في إنهاء عقد العمل ويجعل العارض في وضعية فصل تعسفي، ملتمسا تأيد الحكم الإبتدائي.

مدىلا بصورة من محضر التنفيذ المؤرخ في: 29/06/2018.

(عقب المستأنف) بأن البحث القضائي هو الكفيل لإظهار الحقيقة، وأن المستأنف عليه يتهرب من البحث، ملتمسا الحكم وفق مقاله الإستئنافي وإجراء بحث للإستماع إلى شهوده الواردء أسمائهم بمذكرته.

وبعد أن أُسند دفاع المستأنف عليه النظر للمحكمة، تقرر اعتبار القضية جاهزة، فاحتجزت للمدعاة والحكم بجلسة: 30/05/2019.

## **\*\* د المداولـة طقـا للقـانـون \*\***

حيث ناقشت المحكمة أثناء المداولة تضمينات المقال الإستئنافي المقدم من طرف المشغل واطلعت على الوثائق المدرجة بالملف وتبين لها صحة ما عاشه الطاعن على الحكم الإبتدائي، ذلك أنه نفى في جميع مراحل القضية واقعة الطرد مؤكداً بأن أجيره المستأنف عليه هو الذي غادر عمله تلقائياً وأنه أندره بالرجوع إلى العمل فلم يستحب له.

وأن الثابت من وثائق الملف وخاصة محضر المعاينة المنجز من طرف المفوض القضائي (المحفوظ كرون) بتاريخ: 07/06/2018 أن المستأنف عليه رفقة عاملين آخرين قد عرض عمله على المشغل بتاريخ: 07/06/2018 إستجابة للإنذار الموجه إليه بالرجوع، وأن المكلف بالضياعة قد سمح للمستأنف عليه بالدخول إلى الضياعة وعاين المفوض القضائي بقاء المستأنف عليه بالضياعة، مما يجعل إدعاء المستأنف عليه بمقاله الإفتتاحي طرده بتاريخ: 28/05/2018 يتعارض ومحضر عرض العمل بتاريخ: 07/06/2018 الذي يؤكد إستئناف الأجير للعمل، وبالتالي إستمرارية علاقة الشغل بين الطرفين بعد تاريخ الطرد المدعى به، كما أن واقعة المنع من العمل بتاريخ: 30/05/2018 المتمسك بها من طرف الأجير كسبب لإنهاء علاقة الشغل بدورها أصبحت متحاوزة وغير ذي أثر مادام أن الأجير قد أستأنف عمله بعد هذه الواقعة، كما أن الثابت من باقي وثائق الملف أن المشغل قد باذر إلى توجيه إنذار ثان بالرجوع إلى العمل إلى الأجير توصل به بتاريخ: 12/06/2018 ولم يثبت للمحكمة رجوعه للعمل أو معنه من مزاولته بعد توصله بهذا الإنذار، وأن الرسالة التي وجهها المشغله جواباً على الإنذار لا تعفيه من الرجوع إلى العمل، كما أن عدم أداء الأجير لفترة قصيرة لا تتحاوز شهرين من العمل ليس مبرراً للأجير لترك العمل، إذ عليه مواصلة العمل والإستمرارية فيه والمطالبة بما قد تكون له من حقوق بالسبيل المتاحة قانوناً وهو ما قام به من خلال الدعوى الحالية، كما أنه لا يوجد بالملف ما يفيد أن المشغل قد إمتنع عن أداء الأجر عن مدة سابقة بعد أن طالبه الأجير بذلك بل ثبت من خلال محضر الأداء المستدل به من طرف الأجير نفسه أن المشغل وتنفيذها لحكم قضائي قد باذر إلى أداء الأجير المحكم به للمنفذ له ثبت من خلال مراجعة الحكم الصادر بشأنه أن الأجرة إنما تتعلق بفترة لا تزيد عن شهرين ونصف، مما كان معه الحكم المستأنف لما اعتبر الفصل تعسفاً من جانب المشغل بسبب عدم أداء الأجير، رغم أن الأجير نفسه لم يجعله سبباً لإنهاء علاقة الشغل ورتب عن ذلك الحكم للأجير بالتعويضات عن الإخطار والفصل والضرر رغم أن الأجير هو من أنهى عقد العمل إرادياً لعدم إستجابته للإنذار بالرجوع إلى العمل قد جاء غير مرتكزاً على أساس مما يتعين معه إلغاءه في هذا الجانب والحكم تصدرياً برفض طلبات التعويض عن الإخطار والفصل والضرر.

وحيث أن إثبات أداء الأجير يقع على عاتق المشغل، وأن الملف حال مما يثبت وفاء المشغل بواجب الأجارة عن المدة المحكوم بها، مما وجب معه تأييد الحكم المستأنف فيما قضى به من واجب الأجارة.

وحيث أنه إستناداً لجميع ما ذكر، يتعين إلغاء الحكم المستأنف فيما قضى به من تعويضات عن الإخطار والفصل والضرر، والتتصدي والحكم برفض الطلب بخصوصها، وتأييده في الباقـي، وتحميل المشغل الصائر في حدود القدر المحكم به.

## **\*\* لـ هذه الأسـباب \*\***

**فـإنـ مـحكـمةـ الإـسـتـئـنـافـ وـهـيـ تـقـضـيـ عـلـىـ حـضـورـيـاـ وـاـنـتـهـائـاـ تـصـرـحـ :**

**○ فـيـ الشـكـ وـعـ : - بـقـبـولـ الإـسـتـئـنـافـ .**

**○ فـيـ المـوـظـفـ وـعـ : - إـلـغـاءـ الحـكـمـ المـسـتـأـنـفـ فـيـماـ قـضـىـ بهـ مـنـ تـعـوـيـضـاتـ عـنـ الإـخـطـارـ وـالـفـصـلـ وـالـضـرـرـ وـالتـصـديـ وـالـحـكـمـ بـرـفـضـ الـطـلـبـ بـخـصـوصـهـاـ،ـ وـتـأـيـيـدـهـ فـيـ الـبـاقـيـ،ـ وـتـحـمـيلـ الـمـشـغـلـ الصـائـرـ فـيـ حدـودـ الـقـدـرـ المحـكـومـ بـهـ .**

بـهـذاـ صـدـرـ الـقـرـارـ فـيـ الـيـوـمـ وـالـشـهـرـ وـالـسـنـةـ أـعـلـاهـ بـالـقـاعـةـ الـاعـتـيـادـيـةـ لـلـجـلـسـاتـ بـمـقـرـ مـحـكـمـةـ الإـسـتـئـنـافـ بـأـكـادـيرـ بـدـوـنـ أـنـ تـغـيـرـ الـهـيـةـ الـحاـكـمـةـ أـنـاءـ الـجـلـسـاتـ .

**كـاتـبـ الضـاءـ**

**الـرـئـيسـ المـقـدـدـ**

